

Chariot de travail (vhc.spécial) *		Marque BLAW KNOX	P F 90 H / DV	Fiche d'homologation n° CH 5100 06
MOYENS D'IDENTIFICATION "PF 90 H/DV" sur plaquette du constructeur, latéralement à droite sur carénage du moteur				
Numéro du châssis frappé à l'AR sur châssis sous poste de commande (importateur)				
Signe d'identification du moteur frappé "2715 E" à gauche s.bloc-mot.au-dessus filtre à huile(importateur)				
Constructeur BLAW KNOX Ltd Rochester (GB) Importateur MAVEG, Lyss				
CHASSIS Nombre d'essieux **)			Nombre de roues 8 Entraînement arrière	
Direction Orbitrol			Assistance hydraulique	
Frein de service hydr.l-circ.exp.int.s.arbres d'entraînement			MOTEUR Genre en ligne Temps 4	
Frein auxiliaire méc.exp.int.s.arbre [sur roues AR, 2 pédales			Marque FORD (GB) Carbur. D	
Frein stationn. d'entraîn.s.roues AR [av.verrouillage			Type 2715 E	
Transmission hydrostatique			Position au centre Nombre cyl. 6	
Blocage differ. - Crochet rem. -			Alésage 107 Course 115	
Nombre vit. 2			Cylindr. 6220 cm <sup>3</sup> CV-impot 31,68	
Vitesse max. *** km/h			CV-puiss. 113 (DIN) à 2200 t/m	
CARROSSERIE Forme finisseuse			Refroidissement eau	
Nombre portes			Bruit 84 dB (A) à 2200 t/m	
Tolt ouvert			Amortissement bruit 1/400xØ 120 mm	
Nombre de places : Total 1 ; AV ; milieu ; AR 1 ; Places debout			(cheminée)	
DIMENSIONS			POIDS	
Voie AV 2120 AR 2050/2190			Avant. Milieu Arrière TOTAL	
Diam. braquage G 23,7 DR 24,0 *			A vide 1750 11300 13050	
Empattement 2130			Charge utile	
Dimensions ext.			Total 1750 11300 13050	
Dimensions int.			Garantie fabr. 13440 13200 14085	
Longueur 6270			Dimens. pneus 18x4x14 10.00x20 D20 16PR	
Largeur 2500			Charge p. essieu (caoutchouc plein) 13100 (7,5)	
Hauteur 3000			Variante de pneus AV: 22x6x17 3/4	
Porte à faux AV 1360			(caoutchouc plein)	
AR 2780				
lat. -				
Distance du volant vers l'avant ⇒ 4970 mm *)				

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 12 v

Feux de route CR (E) Avertisseur optique \_\_\_\_\_

Feux de croisement CR (E) Feux de position A (E)

Feux de gabarit \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_

Avertisseur 1/HELLA 001 779 Niv. sonore 86 (dB/A)

Essuie-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_

Feux arrières R (E) Catadioptrés I (E)

Feux stop Sl (E) Feux de recul \_\_\_\_\_

Eclair. plaque contr. \_\_\_\_\_ Plaque forme haute/oblongue \_\_\_\_\_

Rétroviseur 2/clignoteurs AV Indic. vitesse t/min

Indic. direction clign. 4/disposition III

AV-lat.: 4 (E) latér. - AR 2a (E)

Avert. clign. oui Lampes de travail -

Cales d'arrêt: 2/350 x 160 x 200 mm

Mesure de la fumée: 3 Bacharach

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre Chariot de travail (vhc.spéc.)

Marque & type BLAW KNOX PF 90 H/DV

Homologation n° CH 5100 06

Forme de la carr. finisseuse

Places ass. : Total 1 ( - avant)

Poids à vide 13050 Carburant D

CV 31,68

Charge utile - Cylindrée 6220 cm<sup>3</sup>

Poids total 13050 Poids de l'ensemble -

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS: No de châssis du vhc.homologué = 2746

- \*) Véhicule spécial : distance du volant vers l'avant = 4970 mm + braquage
- \*\*\*) Nombre d'essieux : AV = 2 avec empattement 920 mm = essieu simple  
AR = 2 1100 mm = essieu double
- \*\*\*\*) Vitesse maxi. : 18 km/h à 2200 t/min; 1 plomb sur butée

§) Feux : partiellement amovibles

Marquage : jaune/noir à l'AV et à l'AR du véhicule

A noter dans le permis de circulation, page 4:

- surveillance par personne auxiliaire ou par bonne visibilité, par 2 miroirs d'angles
- les feux prescrits doivent être montés
- 2 parties du silo ainsi que les plateaux de finition doivent être levés et assurés mécaniquement

Lieu et date de l'expertise

Lyss, 15.1./29.1.73

La commission d'expertise

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail	BLAW KNOX	Roadmaster 1600	CH 5100 07

Constructeur BLAW KNOX LTD, Rochester, Kent (GB)  
 Identification "RM 1600" sur plaquette du constructeur

Plaquette constr. à gauche, dans la cabine, sur coffre à outils  
 N° du châssis à gauche, dans la cabine, sur traverses  
 Ident du moteur "126" à l'arrière, sur support de la dynamo et "126 A" sur plaquette, vissée sur turbine  
 Importateur princ. Joly & Ducommun SA, Ave. Dapples 23, 1001 Lausanne  
 Véhicule homologué 1928 Signes fixes dans code du type RM 1600

**Châssis**  
 Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 3  
 Direction mécanique  
 Transmission mécanique synchronisée  
 Nombre de vitesse 4 Entraînement sur roues AR  
 Frein de service hydraulique, 2-circuits, AV=disque/AR=à expansion interne  
 Frein auxiliaire circuits 1 et 2 du frein de service  
 Frein d'arrêt mécanique, à expansion interne, sur roues AR  
 Ralentisseur ---  
 Contrôle 2 circ. par contrôle du niveau; lampe-témoin séparée

**Moteur**  
 Marque V V Type 126 A  
 Construction cyl. opposées Temps 4  
 Carburant B Position arrière  
 Refroidiss. air Nombre cylindr. 4  
 Alésage 85,5 Course 69  
 Cylindrée 1584 CV-impôt 8,06  
 Puissance en CV 36,5 DIN à t/min 3200  
26,83 kW  
 Bruit à proxim. = 97 dB(A) à t/min 3500 (\*)  
 Silencieux 1 pot 710x120x80 mm VV  
 Mesure des gaz C0 3,0 à 600 t/min.  
 Déparasitage OCE, annexe B, chiffre 3+4= B+2

**Carrosserie** balayeuse  
 Nombre de portes 2 Indic. vit. ---  
 Ceintures sécurité --- Rétroviseur 2/de chaque côté  
 Cale --- Attelage ---  
 Antivol ---  
 Nombre de places 1 av --- centre --- ar ---  
 Dimensions  
 Longueur int. --- ext. 3725 Empattements 2305 / ---  
 Largeur (brosses) 1740  
 Hauteur 2250 Voie av --- ar 1145  
 Porte à faux lat. --- Voies av --- ar ---  
 av 500 ar ---  
 ar 920 Braquage g 3800 d 3800

**Poids**  
 avant --- arrière 2035 total 3020 (\*)  
 Poids à vide 985  
 Charge utile ---  
 Poids total 985 2035 3020  
 Garantie fabr. 1018 2036 3050  
 Dimens. pneus 7,50-14 C 7,50-14 C (Variantes  
 Ply / bar 8 / 4,8 8 / 4,8 voir  
 Charge 1147 2294 remarques)  
 pour V max 30 30

Garantie poids remorquable avec train ---  
 Garantie poids remorquable sans train ---  
 Garantie poids de l'ensemble ---  
 Poids remorquable testé ---  
 Vitesse maximale selon le constructeur 25 km/h  
 Vitesse maximale testée 26 km/h

Dist.ince volant - vers l'avant du véhicule

Equipement	
Feux de route	SCR (E)
Feux de croisement	SCR (E) §)
Feux de position	A (E)
Feux rouges	R-S1 (E)
Feux stop	R-S1 (E)
Clignoteurs	av 1 (E)     ar 2a (E)
Catadioptrés	av     ar I (E)
Feux de gabarit	av     ar
Feux complément.	
Eclairage plaque	1/ au centre
Essuie-glace	1/ balais avec 4/4/ lave-glace
Avertisseurs	HELLA el 20005 ou d'autres modèles homologués

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Chariot de travail	
Marque et type	BLAW KNOX Roadmaster 1600	
Homologation N°	CH	5100 07
Carrosserie	balayeuse	
Places	total 1	avant
Poids à vide	3020	Carburant B
Charge utile	—	CV-impôt 8,06
Poids total	3020	Cylindrée 1584

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- x) Mesures du bruit selon l'OCE : avec le vhc. en marche = 26,6 km/h, M4, 1A 5,43, 76 dB/A.
- \* Poids à vide (poids effectif) : y compris l'eau et le réservoir à poussière plein.
- §) Equipement : Intervalle des feux de croisement (500 mm) accepté pour raison technique.

A noter dans le permis de circulation :

- 101 - 1 plomb sur couvercle du régulateur.
- 138 - à l'arrière la partie saillante du déversoir, doit être protégée.
- 141 - les brosses doivent être repliées et assurées lorsque le vhc. n'est pas en travail.

(v) Lieu et date de l'homologation  
Lausanne, 21.2.78.

Homologation fédérale des types de véhicules